



EN



SUJETS

Budget des dépenses supplémentaire, 2015-16

Budget des dépenses Supplémentaire de la province de l'Ontario pour l'exercice se terminant le 31 mars 2016 Volume 1.

Introduction

Objet du Budget supplémentaire des dépenses

Lorsque le gouvernement doit obtenir l'autorisation de l'Assemblée législative pour engager des dépenses supplémentaires une fois le Budget principal des dépenses déposé, il présente un Budget supplémentaire des dépenses.

Format, présentation, termes et définitions

Les termes et définitions utilisés dans ce Budget supplémentaire des dépenses ont le sens décrit dans la section « INTRODUCTION » du Budget principal des dépenses 2015-2016. Des différences, décrites ci-dessous, existent entre ces deux budgets au niveau du format et de la présentation.

Contrairement au Budget principal des dépenses, le Budget supplémentaire des dépenses ne comprend pas les tableaux intitulés « Sommaire – Programme du ministère », qui donnent dans le Budget principal un aperçu de chaque ministère et une liste de chacun des crédits et programmes, des crédits législatifs et des redressements de consolidation et autres redressements. Les tableaux intitulés « Sommaire – Crédit » ne contiennent que les postes pour lesquels l'autorisation de faire des dépenses supplémentaires est demandée au moyen du Budget supplémentaire des dépenses.

Les prévisions de dépenses de l'exercice en cours et de l'exercice précédent, qui reflètent le Budget principal des dépenses et le Budget supplémentaire des dépenses déposés antérieurement, et les chiffres réels de l'avant-dernier exercice sont fournis à des fins de comparaison dans les pages « Sommaire – Crédit ». Même si tous les montants indiqués dans le Budget supplémentaire des dépenses sont « À VOTER », le total des prévisions peut inclure les montants accordés par mandats spéciaux, le cas échéant. Les chiffres des exercices antérieurs ont été retraités pour faciliter la comparaison lorsqu'il y a eu des réorganisations et des transferts fonctionnels, le dépôt d'un Budget supplémentaire des dépenses ou des modifications comptables. Pour en savoir davantage sur les données publiées antérieurement qui ont

subi un retraitement, il convient de consulter dans le Budget principal des dépenses le tableau situé à la fin de la rubrique consacrée à chaque ministère.

Conventions comptables régissant le Budget des dépenses

Le Budget principal des dépenses et le Budget supplémentaire des dépenses sont préparés selon la méthode de la comptabilité d'exercice, conformément au Budget et aux Comptes publics de la province.

CHARGES DE FONCTIONNEMENT - SOMMAIRE GÉNÉRAL

MINISTÈRES	MONTANT TOTAL
Énergie	2 663 000 000
TOTAL - CHARGES DE FONCTIONNEMENT	2 663 000 000
MONTANT TOTAL À VOTER	2 663 000 000

ACTIFS DE FONCTIONNEMENT - SOMMAIRE GÉNÉRAL

MINISTÈRES	MONTANT TOTAL
Finances	87 000 000
TOTAL - ACTIFS DE FONCTIONNEMENT	87 000 000
MONTANT TOTAL À VOTER	87 000 000

Mis à jour: 23 septembre 2015

Autres sujets d'intérêt	-
-------------------------	---

[Les Budgets des dépenses antérieurs à 2015-2016 \(ministère des Finances\)](#)

[Budget des dépenses Volume 1 \(2015-16\)](#)

[Budget des dépenses Volume 2 \(2014-15\)](#)

Deb Matthews

Vice-première ministre,
présidente du Conseil du
Trésor, ministre
responsable de la
Stratégie de réduction de
la pauvreté

« Je concentre mes efforts à rendre le
gouvernement davantage ouvert,
transparent et redevable. Je vais
travailler pour obtenir la meilleure
rentabilité possible, améliorer les
services offerts aux résidents de
l'Ontario et éliminer le déficit au cours
des trois prochaines années. »

Secrétariat du Conseil du Trésor

à [accessibilité](#) [nouvelles](#)
[propos](#) [confidentialité](#)
[conditions](#)
[d'utilisation](#)

Contactez-
nous



Sujets

- Affaires et économie
- Arts et culture
- Conduite et routes
- Domicile et communauté
- Éducation et formation
- Environnement et énergie
- Gouvernement
- Impôts et avantages fiscaux
- Lois et sécurité
- Régions rurales et du Nord
- Santé et bien-être
- Travail et emploi
- Voyage et loisirs



EN



SUJETS

Ministère de l'Énergie – Budget des dépenses supplémentaire, 2015-16

Budget des dépenses Supplémentaire de le ministère de l'Énergie pour l'exercice se terminant le 31 mars 2016 Volume 1.

Ministère de l'Énergie

Gestion stratégique des biens - CRÉDIT 2906

Ce programme est chargé de faciliter l’atteinte des objectifs du ministère et du gouvernement relativement à sa stratégie en matière de gestion stratégique des biens et de transformation, en apportant du soutien au ministère et en permettant aux organismes de soutenir les objectifs du ministère, notamment en optimisant la valeur des biens.

Sommaire - Crédit (\$)

POSTE N°	POSTE	Supplementary Prévisions 2015-2016	Prévisions 2015-2016	Prévisions 2014-2015	Chiffres réels 2013-2014
	CHARGES DE FONCTIONNEMENT				
1	Gestion stratégique des biens et transformation	2 663 000 000	-	-	-
	TOTAL À VOTER - CHARGES DE FONCTIONNEMENT	2 663 000 000	-	-	-
	Total - Charges de fonctionnement	2 663 000 000	-	-	-

Catégorie de dépenses par poste et sous-postes
(\$)

CRÉDIT- POSTE N°	CATÉGORIE DE DÉPENSES PAR POSTE ET SOUS-POSTES	
	CHARGES DE FONCTIONNEMENT	
2906-1	Gestion stratégique des biens et transformation	
	Services	63 000 000
	Paielements de transfert	
	Compensation pour le rajustement d'impôt lié à la transformation d'Hydro One	2 600 000 000
	Total à voter - Charges de fonctionnement	2 663 000 000
	Total (Charges de fonctionnement) - Gestion stratégique des biens	2 663 000 000
	Total (Charges de fonctionnement) - Ministère de l'Énergie	2 663 000 000

Plus de ressources

[Budget des dépenses supplémentaire, 2015-16](#)

[Budget des dépenses Volume 1 table des matières \(2015-16\)](#)

[Ministère de l'Énergie - Budget des dépenses 2015-16](#)

Mis à jour: 7 octobre 2015

Évaluer

Balises

Gouvernement

Deb Matthews

Vice-première ministre,
présidente du Conseil du

Contactez-
nous



Sujets

Affaires et économie
Arts et culture



Trésor, ministre responsable de la Stratégie de réduction de la pauvreté

« Je concentre mes efforts à rendre le gouvernement davantage ouvert, transparent et redevable. Je vais travailler pour obtenir la meilleure rentabilité possible, améliorer les services offerts aux résidents de l'Ontario et éliminer le déficit au cours des trois prochaines années. »

Secrétariat du Conseil du Trésor

à accessibilité nouvelles
propos confidentialité
conditions
d'utilisation

- Conduite et routes
- Domicile et communauté
- Éducation et formation
- Environnement et énergie
- Gouvernement
- Impôts et avantages fiscaux
- Lois et sécurité
- Régions rurales et du Nord
- Santé et bien-être
- Travail et emploi
- Voyage et loisirs



EN



SUJETS

Ministère des Finances – Budget des dépenses supplémentaire, 2015-16

Budget des dépenses Supplémentaire de le ministère de Finances pour l'exercice se terminant le 31 mars 2016 Volume 1.

Le ministère des Finances

Programme des politiques économiques, budgétaires et financières - CRÉDIT 1203

Ce programme élabore et met en œuvre des stratégies éclairées de nature économique, budgétaire et fiscale (notamment dans l'aspect intergouvernemental de la fiscalité) pour stimuler la croissance économique et la création d'emplois; il prévoit et surveille la performance économique de l'Ontario et rend compte des résultats obtenus; il offre son expertise et ses conseils sur l'élaboration d'initiatives gouvernementales économiquement saines et du soutien à ces initiatives tant sur le plan financier que dans leur mise en œuvre; il prépare les prévisions démographiques pour l'Ontario et ses 49 divisions de recensement; il élabore le cadre législatif et stratégique régissant les systèmes de taxation, d'avantages fiscaux et de prestations et l'industrie des services financiers de l'Ontario; il conçoit et met en œuvre le cadre de gestion budgétaire et financière de la fonction publique de l'Ontario; il aide le ministre des Finances et le gouvernement à formuler les politiques et les stratégies financières de l'Ontario qui se rattachent aux accords fiscaux fédéraux-provinciaux; il élabore les stratégies liées au plan financier de la province, surveille leur application et rend compte des résultats obtenus; il offre des conseils stratégiques aux clients, responsables et décideurs sur les questions de gestion budgétaire et financière. Le programme assure la surveillance et la fourniture de conseils sur les questions provinciales-municipales dans le contexte du plan budgétaire de la province, en collaborant étroitement avec d'autres ministères et les intervenants municipaux. Le programme fournit également des conseils sur les politiques fiscales touchant les Ontariens et Ontariennes, y compris l'impôt sur le revenu des particuliers, l'imposition des entreprises, la politique d'évaluation et d'impôt foncier, les subventions aux municipalités et les taux de l'impôt foncier scolaire. Il encadre le système d'évaluation foncière et l'administration du principal paiement de transfert de la province aux municipalités. Le programme reflète par ailleurs le transfert du gouvernement provincial à la Société financière de l'industrie de l'électricité de l'Ontario des revenus du

secteur de l'électricité réservés à la Société.

Ce programme aide le ministre, le sous-ministre des Finances et le gouvernement à préparer le plan budgétaire et à rendre compte des résultats de la province par la publication du Budget de l'Ontario, des rapports trimestriels des finances de l'Ontario, des Comptes économiques de l'Ontario, du document intitulé Perspectives économiques et revue financière de l'Ontario et des Comptes publics. Le programme réalise également des projections démographiques annuelles qui servent à la planification et l'affectation des ressources; de plus, il prépare le Rapport sur les perspectives économiques à long terme de l'Ontario et, en collaboration avec le Secrétariat du Conseil du Trésor, le Rapport préélectoral sur les finances de l'Ontario.

Sommaire - Crédit
(\$)

POSTE N°	POSTE	Supplementary Prévisions 2015-2016	Prévisions 2015-2016	Prévisions 2014-2015	Chiffres réels 2013- 2014
	ACTIFS DE FONCTIONNEMENT				
24	Biens stratégiques – Prêts et investissements	87 000 000	-	-	-
	TOTAL À VOTER - ACTIFS DE FONCTIONNEMENT	87 000 000	-	-	-
	Total - Actifs de fonctionnement	87 000 000	-	-	-

Catégorie de dépenses par poste et sous-postes
(\$)

CRÉDIT- POSTE N°	CATÉGORIE DE DÉPENSES PAR POSTE ET SOUS-POSTES	
	ACTIFS DE FONCTIONNEMENT	
1203-24	Biens stratégiques – Prêts et investissements	
	Prêts et investissements	87 000 000
	Total à voter - Actifs de fonctionnement	87 000 000
	Total (Actifs de fonctionnement) - Programme des politiques économiques,	87 000 000

budgétaires et financières	
Total (Actifs de fonctionnement) - Ministère des Finances	87 000 000

Plus de ressources

[Budget des dépenses supplémentaire, 2015-16](#)

[Budget des dépenses Volume 1 table des matières \(2015-16\)](#)

[Ministère des Finances - Budget des dépenses 2015-16](#)

Mis à jour: 7 octobre 2015

Évaluer

Balises

Gouvernement

Deb Matthews

Vice-première ministre,
présidente du Conseil du
Trésor, ministre
responsable de la
Stratégie de réduction de
la pauvreté

« Je concentre mes efforts à rendre le
gouvernement davantage ouvert,
transparent et redevable. Je vais
travailler pour obtenir la meilleure
rentabilité possible, améliorer les
services offerts aux résidents de
l'Ontario et éliminer le déficit au cours
des trois prochaines années. »

Contactez-
nous



Sujets

- Affaires et économie
- Arts et culture
- Conduite et routes
- Domicile et communauté
- Éducation et formation
- Environnement et énergie
- Gouvernement
- Impôts et avantages fiscaux
- Lois et sécurité
- Régions rurales et du Nord
- Santé et bien-être
- Travail et emploi
- Voyage et loisirs

Secrétariat du Conseil du Trésor

[à](#) [accessibilité](#) [nouvelles](#)
[propos](#) [confidentialité](#)

[conditions](#)
[d'utilisation](#)

© Imprimeur de la Reine pour l'Ontario, 2012 15